



Etiquetas

Las etiquetas son un conjunto fijo de registros predefinidos que se utilizan en la aplicación. Ayudan al usuario a entender la función así como describir el contenido de los campos.

Mantenimiento a Etiquetas

1. Accede a través del menú Administración y selecciona Etiquetas

The screenshot shows the SIICEX web application interface. At the top, there is a header with the SIICEX logo and the text 'Sistema Integrado de Información de Comercio Exterior'. Below the header, there is a navigation menu with options like 'Acerca de', 'FAQ', 'Encuestas', 'Chat', 'Foros', and 'Cambio de Divisas'. The main content area is titled 'Mantenimiento a Etiquetas' and contains a form with the following fields: 'Nombre' (text input), 'Texto' (text input), and 'Traducción' (checkbox labeled 'Sólo Etiquetas que no han sido traducidas'). Below the form, there are buttons for selecting a language: 'Español', 'English', 'Chinesse', 'Italiano', 'Français', 'Deutsch', and 'Portugues'. A 'Buscar' button is located at the bottom right of the form area.

2. El sistema muestra la pantalla de Mantenimiento a Etiquetas, con la clasificación de los siguientes campos.

- **Nombre:** Llave de búsqueda de etiquetas para su mantenimiento
- **Texto:** Título de la Etiqueta a desplegar en las páginas de Aplicación
- **Traducción:** Campo que al seleccionarla indica aquellas etiquetas que no han sido traducidas

3. Para efectuar el mantenimiento el proceso consiste en seleccionar el idioma requerido, español, english, chinesse, italiano, francais, deutsch y portugués.

A close-up view of the language selection buttons. The buttons are arranged in two rows: 'Español', 'English', 'Chinesse', 'Italiano', 'Français' in the first row, and 'Deutsch', 'Portugues' in the second row. Each button is a light gray rectangle with a red border and the language name in red text.

4. Puede examinar etiquetas introduciendo palabras clave en los campos anteriormente mencionados pulsa el botón de **BUSCAR**.
5. El sistema muestra los datos relacionados, lo cuál permite editarlas y almacenar los cambios, como se muestra en la siguiente pantalla:





SIICEX Sistema Integrado de Información de Comercio Exterior

República del Perú

Inicio > Administración > Etiquetas

Mantenimiento a Etiquetas

Nombre:
Texto:
Traducción: Sólo Etiquetas que no han sido traducidas

Etiquetas Traducidas

Español English Chinese Italiano Francés
Deutsch Portuguesa

Etiqueta	Texto	Traducción	
ABRIRARCHIVO	Abre Archivo	Abre Archivo	Editar
ABRIRDOCUMENTO	Abre documento adjunto	Abre documento adjunto	Editar
ARRIBO	Arribo	Arribo	Editar
ACCESODENEGADOREQ	Sus credenciales no coinciden con las del Requerimiento.	Sus credenciales no coinciden con las del Requerimiento.	Editar
ACNAC	Acuerdos Nacionales	Acuerdos Nacionales	Editar
ACTIVA	ACTIVA	ACTIVA	Editar
ACTIVIDAD	Actividad	Actividad	Editar
ACTIVIDADPRINCIPAL	Actividad Principal	Actividad Principal	Editar
ACTIVO	Activo	Activo	Editar
ACTUALIZA	Actualiza	Actualiza	Editar

1 2 3 4 5 6 7

Borrar

Comité para la Promoción de Exportaciones - PROMPEX / Av. República de Panamá 2647 - San Isidro - Lima 27 Perú Teléfono: (51-1) 221222 - 2210880 / e-mail: sae@prompec.gob.pe | sae1@prompec.gob.pe

6. Para llevar a cabo las modificaciones a una etiqueta, pulsa la opción de Editar.
7. Posteriormente el sistema muestra el campo de **TRADUCCIÓN** habilitado para modificar los datos.
8. Al finalizar pulsa el botón de Actualizar para almacenar la información, en caso contrario pulsa el botón de Cancelar.

